

Halt	Geburtsdatum Date de naissance Data di nascita	07	29.09.1975	Heimatstaat Pays d'origine Paese d'origine	08	CH
	Haftpflichtversicherung Assurance resp. civile Assicurazione resp. civile					
Kantonale Vermerke Verfügungen der Behörde		10	Annotazioni cantonali Decisioni dell'autorità		11	Schweiz. Mobiliar
080 50P/FOUT /8 35 Sportboot Entwurfskategorie C						
Prüfungen Expertises Perizie		12	21.07.2022/BE			
1. Inverkehrsetzung 1 ^{re} mise en circulation 1 ^a entrata in circolazione		13a	02.07.2015	13b Bern, 09.01.2023		

Kennzeichen Signes distinctifs Contrassegni	14	BE 10213		
Bes. Verwendung Usage spécial Uso speciale	15	* * * *		C *
Stamm-Nummer N° matricule N. di matricola	16	991.336.084		
Art des Schiffes Genre du bateau Genere di natante	17	Motorschiff		C 1
Marke und Typ Marque et type Marca e tipo	18	Capelli / Cap 520		
Schalen-Nummer N° de la coque (HIN/CIN) N. dello scafo	19	IT-CAP11783E515		
Material Matière Materiale	20	GFK		
Länge Longueur Lunghezza	21	512	Breite Largeur Larghezza	22 210
Personenzahl Nombre de personnes Numero di persone	23	6	Ladung Charge Carico	24 * * *
Typenschein Carte type Certificato tipo	25	CH 5566	Segelfläche Surface vélique Superficie velica	26 * * *
Motormarke & Typ Motor Nr. Leistung (kW) Abgas-Typengenehmigung	27-31	Yamaha 1041574 51.5 * * * *	F70AETL 2003/44/EG	
Marke & tipo motore Motore n. Potenza (kW) Certificato d'omologazione		* * * *		
Standort Lieu de stationnement Luogo di stationamento	32			